

# ነብስና ብኸምዚ ከንከላኸል ንኸእል



## ንኮሮና ጠጠው ምባል

### ሓድሽ ኮሮናቫይረስ፣ እቶም ቀንዲ ኣገደስቲ ሓበሬታታት

ልብዳ ምስቲ ሓድሽ ኮሮናቫይረስ ብርቱዓት ሳዕቤናት ከህሉ ይኸእል ከምኡ ድማ ሞት ከስዕብ ይኸእል። ኩላታና ነቶም ሕጋጋት ንኸተሎም እንተኾይና፣ እቶም ብፍላይ ዝተደንገቱ ሰባት ከንከላኸሎም ሓገዝና ከነቐርብ ንኸእል።

**ኣስተውዕሉ፦** ሓበሬታ ኣብዚ ወረቐት ጭብጢ ነቶም ሃገራውያን ሕጋጋት የጠቓልል። ኣብ ፍልይ ዝበሉ ክፍለ-ሃገራት/ካንቶናት ጽንዕ ዝበሉ ሕጋጋት ይሰርሑ።

#### 1. ምምሕልላፍ ሓድሽ ኮሮናቫይረስ

እቲ ቫይረስ ብዝበዘኸ ግዜ ኣብ ቀረባን ንውሕ ዝበለን ርኩብ ይመሓላለፍ። ካብ ሓደ ዝተለበደ ሰብ ትሕቲ 1.5 ሜተር ርሕቐት ብዘይ ምክልኻል እንተዘለካ ማለት'ዩ። እዚ ብኸምኡ ክፍጸም ይኸእል።

- እቲ ዝተለበደ ሰብ ዘተንፍስ፣ ዝዛረብ፣ እንጥሾ ዝብል ወይ ዝስዕል እንተኾይኑ፣ ንጣባት ምስቶም ቫይረሳት ብቐጥታ ኣብ ልፋጭ (ኣብ ኣፍንጫ ኣፍ ወይ ኣዲንቲ) ናብ ኣብ ከባቢ ዘለው ካልኣት ሰባት ክመሓላለፉ ይኸእሉ። ዋላ ምምሕልላፍ ብረቐቐቲ ንጣባት (Aerosole) ብዝያዳ ርሕቐት ይክኣል እዩ፣ ብዙሕ ግዜ ኣይፍጸምን እዩ።
- **ብጽፍሕታትን ኣእዳውን፦** ተላገብቲ ንጣባት ኣብ ጽፍሕታት ምስበጽሑ ካልእ ሰብ እዚ እምን ንጣባት ብኢዱ እንድሕር ተቐብሉ ከምኡ'ውን ሽዑ ን ኣፍ፣ ኣፍንጫ ወይ ኣዲንቲ እንድሕር ተንኪፉ ክልከፍ ይኸእል።

**ኣገዳሲ፦** ዋላ ምልክታት ከይተገንዘቡ ከለኹም ንካልኣት ሰባት ውን ክትልብዱ ትኸእሉ። ምኽንያቱሓደ ሰብ 2 መዓልታታት ቅድሚ መጀመርታ ምልክታት ክሰብ 10 መዓልታታት ድሕሪ መጀመርታ ምልክታት ተላጋቢ እዩ። ኣብ ብርትዕ ዝበለ ሕግም ዋላ ንዝነውሐ ግዜ ተላጋቢ ክኸውን ይኸእል።

#### 2. ምልክታት ኮቪድ-19

እዚ እም ምልክታት ብዙሕ ግዜ ይቐልቀሉ፦	ዋላ እዚ እም ምልክታት ከመጹ ይኸእሉ፦
- ቃንዛ ጉሮሮ	- ቃንዛ ርእሲ
- ሰዓል (መብዛሕትኡ ግዜ ደረቕ ሰዓል)	- ሓፈሻዊ ድኻም፣ ቀጨውጨው
- ሓጺር ትንፋስ	- ቃንዛ ጨዋዳታት
- ኣፍ-ልቢ	- ሰዓል ኣፍንጫ
- ረስኒ	- ናይ ከብድን መዓንጣን ጸገማት (ስግድግድ፣ ምትፋእ፣ ውጽኣት፣ ቃንዛ ከብዲ)
- ሃንደበታዊ ምስኣን ናይ ምሽታት- ወይ/ውን ናይ ምስትምቐር ህዋሳት	- ነድሪ ቆርበት

እዚ እም ምልክታት ኮቪድ-19 ዝተፈላለዩ ብርትዓት ኣለዎም። እንተላይ ቀለልቲ ክኾኑ ይኸእሉ። እንተላይ ሽግራት ከም ነድሪ ሳንቡእ ይክኣሉ እዮም።

### 3. ናይ ጽሬትን ኣደብን ሕጋጋት



ኣብ ፍጻሜታትን መኣከብታትን፣ ዝተፈቐደ መጠን ሰባት ክኸተል ኣለዎ።



ናብ ካልኣት ሰባት ርሕቐት ትገድፉ፣ ብውሕዱ 1.5 ሜትር።



ንሕጋጋት ግዴታ ማስክ ተኸተሉ ኢኹም። ብውሕዱ 1.5 ሜትር ዝኸውን ርሕቐት ክትኸተሉ ዘይትኸእሉ እንተኾይንኩም ማስክ ተኸደኩ። እቲ ማስክ ኣፍን ኣፍንጫን ክሸፍን ኣለዎ። ሻርባ ወይ ጨርቂ መተካእታ ማስክ ኣይኮኑን።



ኩሎም ክፍልታት ተደጋጊምኩም ብዙሕ ግዜ ኣናፍስዎም። ኣብ ሓደ ክፍሊ ብዙሕ ሰባት እንተለው፣ እቲ ክፍሊ ድማ ንእሽቶይ እንተኾይኑ፣ ብዝያዳ ግዜ ክተናፍስዎ ይግብኣኩም። ክተናፍሱ ከለኹም ኣየር ዝኣቱን ዝወጽኡን ከምዝኾነ ግበርዎ።



ኣእዳውኩም ብዝተደጋጋሚ ኣዕሪኹም ብሳሙና ኣጽርዩ። እቲ ሳሙና ነቲ ቫይረስ ዘይጓዳኒ እዩ ዝገብር።



እንተሾ ክትብሉ ወይ ክትስዕሉ ከለኹም ኣብ መንዲል/ሶፍቲ ወይ ኣብ ዳሕረዋይ ምናትኩም ግበሩ። ናይ ወረቐት መንዲላት ተጠቐሙሎም ከምኡ ድማ ሓንሳዕ ጥራይ ተጠቐምሎም ኢኹም።



ብኢድ ሰላም ምባል ከምኡ ድማ ምሕቛፍን ምስዓምን ትውግዱ።



ብዝተኻእለኩም ካብ ገዛኹም ስርሑ ኢኹም።



ናብ ቤት-ጽሕፈት ሓኪም ወይ ጨንፈር ህጹጽ ኩነታት ቅድሚ ምኻድኩም፣ ብተሌፎን ተመዝገቡ።

ኣብ መንጎ ሕጋጋት ጽሬትን ኣደብን ተወስኹቲ ሕጋጋት ክኸተሉ ኣለዎም። እዚአም ሕጋጋት ኣብ ታሕቲ ኣብ ዓናቅጽ 4፣ 5፣ 6 ከምኡ'ውን 7 ናይዚ ሰነድ ጭብጢ'ዚ ተጻሒፎም።

ቀሊል ሓፈሻዊ ሓበሬታ ናይ ኩሎም ግዝያውያን ሕጋጋት ኣብቲ ፖስተር ኣብዚ ትረኽቡ፣ [www.bag.admin.ch/migration-covid-en](http://www.bag.admin.ch/migration-covid-en)።

### 4. ምምርመራ



ሓደ ወይ ካብ ሓደ ንላዕሊ ካብቶም ብብዝሒ ዝርከቡ ምልክታት ኮቪድ-19 (ንምዕራፍ 2 ረእዩ) ምስዝህልወኩም ብኮሮናቫይረስ ሓሚምኩም ክትኮኑ ትኸእሉ ኢኹም። እዞም ዝስዕቡ ምምርመራታት ብጽኑዕ ተኸተልዎም።

- ብዝቐልጠፈ ተመርመሩ ኢኹም። መርመራ ኣብ ቤትጽሕፈታት ሓኪም፣ ሆስፒታላት ወይ ኣብ ፍሉያት መመርመሪ ማእከላትምክያድ። ዝርዝር ናይዚአም ጨናፍር መርመራ ኣብ ትሕቲ [www.bag.admin.ch/testing#197439718](http://www.bag.admin.ch/testing#197439718) ትረኽቡ። መርመራ ነጻ እዩ።
- ኣብ ገዛ ክትተርፉን ዝኾኑ ርክባት ማስ ካልኣት ሰባት እቲ ውጽኢት መርመራ ክሳብ ዘለኩም ክትውግዱ ኣለኩም።
  - ኣብ ኣሉታዊ ውጽኢት መርመራ፣ ነቶም «መመርሒታት ብዛዕባ ግለላ» ተኸተሉ ኢኹም። እቶም መምርሒታት ኣብ ትሕቲ [www.bag.admin.ch/migration-covid-en](http://www.bag.admin.ch/migration-covid-en) ትረኽቡ።
  - ኣብ ኣሉታዊ ውጽኢት መርመራ፣ ክሳብ 24 ሰዓታት ምልክታት ዘይብልኩም ኣብ ገዛ ትረፉ፣ ብዘይካ እንድሕር ተወሺብኩም ዘለኹም።

ብዝተኻእለ መጠን ኩሎም ልብዓታት ምስቲ ኮሮናቫይረስ መታን ክፍለጡ እንተላይ ምልክታት ዘይብሎም ሰባት ክምርመሩ እዮም። እዚ ኣብ ተደጋገምቲ መርመራታት ኣብ ስራሕ ወይ ኣብ ትካላት ክኸውን ይኸእል። ተሳትፎ ኣብ ከምዚ ዓይነት መርመራታት

## ኮቪድ-19፣ ሓበሬታታት ብቋንቋታት ህዝቢ ስደት

ወለንታዊ እዩ ከምኡ ድማ ነጻ። ኣብ ተደጋገምቲ መርመራታት ክትሳተፉ ኣማራጺ እንተለኩም፣ ከምኡ ክትገብሩ ንመኸረኩም፣ ንስኹምን ካልኣት ሰባትን ምእንቲ ክትከላኸሉ።

ዋላ ባዕልኹም ነጻ ርእስ መርመራ ከተካይዱ ትኸእሉ ንኡ ቅድሚ ምብጻሕ ኣብ ሆስፒታል ወይ ኣብ ኣቡላንን ዓባይን። ባዕልኹም እትገብርዎ መርመራ ብነጻ ኣብ ፋርማሲ ክትወሃቡ (5 መርመራታት ቡብ 30 መዓልታት ንዘይተኸተቡን ዘይሓወዩን)።

ኣበይ ከምትምርመሩ፣ ውጽኢት መርመራ ምስተወሃብኩም ከመይ ጌርኩም ክትቐጽሉ ከምዘለኩም ኣብኡ ሕተቱ ወይ ኣብቲ መርበብ ኢንተርነት ሓበሬታ ውሰዱ [www.bag.admin.ch/testing#242157159](http://www.bag.admin.ch/testing#242157159)።

ሓድሽ ኮሮናቫይረስ እንተሎኒ መዓስ ክምርመር ኣለኒ፣ ኣብቲ ምስሊ «ኣክያይዳ ምምርማር» እንታይ ከምዝግበር ከተረጋገጹ ኢኹም። ሓደ መርመራ ምልክታት ዋላ ውን ብዘይ ምልክታት ጠቓሚ ክኸውን ይኸእል።

## 5. ምግላልን ምውሻብን



መውጋድ ግላላን ውሻብን፣ እቲ ሓድሽ ኮሮናቫይረስ ቀጺሉ መታን ከይዝርግሕ። ሓደ ብኮሮናቫይረስ ዝተለበደ ሰብ ወይ ልቡዳ ዝተገመተሉ ሰብ ኣብ ገዛ ክተርፍ ኣለዎ ከምኡ'ውን ዝኾነ ርክብ ምስ ካልኣት ሰባት ክህልዎም ዮብሎምን። ብኸምኡ-ሓድሽቲ ልቡዳታት ክውግዱ ይከኣሉ። እኒዞም ሕጋጋት ዝስዕብ እዮም።

**ግላላ።** ፖዚቲቭ/ቫይረስ ዝተረጋገጸሎም ሰባት ኣብ መርመራ ክግለሉ ኣለዎም። 10 መዓልታት ካብቶም ቀዳሞት ምልክታት ሕማም ምስ-ሓለፉ **ከምኡ'ውን** ሓደ ሰብ ካብ 48 ሰዓታት ዝኾኑ ምልክታት ሕማም ምስሰኣነ እቲ ግላላ ክውዳእ ይከኣል።

**ውሻብ።** ምስ ሓደ ኮሮናቫይረስ ዝተረጋገጸሉ ሰብ ቀረባ ርክብ ዝነበሮም ሰባት ን10 መዓልታት ክውሻቡ ኣለዎም።

### ኩነታት ንሕጻር ዝበለ ውሻብ

ክፍለ-ሃገራዊ ቤት-ጽሕፈት ፍቓድ ምስሃበ፣ እቲ ውሻብ ካብ 7ይ መዓልቲ ክሕጸር ይከኣል። ግና ነዚ ቅድሚኡ ኣሉታዊ ውጽኢት መርመራ ክትምስክሩ ኣለኩም። እቲ መርመራ ነጻ እዩ። ዝተሓወዩን ብምልኡ ዝተኸተቡ ሰባት ክውሻቡ ኣየድልዮምን። እቲ ክታበት ወይ እቲ ልቡዳ ምስቲ ኮሮናቫይረስ ኣብቶም ዝሓለፉ 12 ወይ 6 ኣዋርሕ ሽው ግን ብጽሑፍ ተረጋጊጹ ክህሉ ኣለዎ።

ቀጻሊ ሓበሬታ ብዛዕባ ውሻብን ግላላን ኣብ «መምርሒታት ግላላ» ወይ «መምርሒታት ውሻብ» ኣብዚ [www.bag.admin.ch/migration-covid-en](http://www.bag.admin.ch/migration-covid-en)

መግለጺ ቪድዮ ብዛዕባ ግላላ ብጀርመንኛ፣ ፈረንሳይኛ፣ ጣልያንኛ ከምኡ'ውን እንግሊዝኛ ኣብዚ ክትረኽቡ፣ [www.foph-coronavirus.ch/downloads/#isolation](http://www.foph-coronavirus.ch/downloads/#isolation)። ብድምጺ ዝተተርጎመ ቪድዮ ካብ ዲያስፖራ TV ኣብ 16 ቋንቋታት ኣብዚ [www.migesplus.ch/en/publications/are-you-sick-at-home-with-coronavirus](http://www.migesplus.ch/en/publications/are-you-sick-at-home-with-coronavirus) ትረኽቡ።

## 6. ምክትታል ርክብ



መርመራ ኮሮናቫይረስ ኣብ ሓደ ሰብ ፖሲቲቭ ምስወጸ፣ እቲ ምክትታል ርክብ ብክፍለ-ሃገራዊ ብዓል መዚታት ክጅምር'ዩ።

- እቶም ክፍለ-ሃገራዊ ቤት-ጽሕፈታት ብሓንጻብ ምስቲ ዝተለበደ ሰብ፣ ኮሮናቫይረስ ዝተረጋገጸሉ ሰብ ማለት'ዩ፣ ምስ መን ቀረባ ርክብ ከምዝነበሮ -ኣብቶም ክልተ መዓልታት ቅድሚ መጀመርታ ምልክታት ክሳብ ግላላ።
- እቶም ብዓል-መዚታት ነቶም ሰባት ርክብ ብዛዕባ ክኸውን ዝኸእል ልቡዳ ከምኡ'ውን ብዛዕባ ቀጻሊ ኣክያይዳ ይሕብሩ።
- እዚኦም ሰባት ዋላ ምልክታት እንተዘይብሎም ኣብ ኳራንታይን ክህልዉ ኣለዎም። እዚ ካብ ዝሓለፈ ርክብ ምስ ልቡዳ ዝነበሮ ሰብ 10 መዓልታት ብቐዓት ኣለዎ።
- ኣብ መንጎ እዚኦም 10 መዓልታት ልቡዳ እንተ ዘይተረጋገጹ፣ እቶም ብዓል-መዚታት ነቲ ውሻብ ክስርዙ እዮም።
- ሓደ ርክብ ዝነበሮ ሰብ ድሮ ምልክታት ሕማም እንተለዎ፣ ወይ ኣብ ኣዋን ምውሻብ ምልክታት ዝቐልቀሉ እንተኾይኖም፣ ከምርመር ኣለዎ ከምኡ'ውን ብዝቐልጠፈ ክግለል ኣለዎ።

**ኮቪድ-19፣ ሓበሬታታት ብቋንቋታት ህዝቢ ስደት**

ሓደ መግለጺ ቪድዮ ብዛዕባ ምክትታል ርክብ ኣብ ጀርመንኛ፣ ፈረንሳይኛ፣ ጣልያንኛ፣ ረትሮሮማንኛ፣ እንግሊዝኛ፣ ኣልባንኛ፣ ሰርብኛ፣ ፖርቱግኛ ከምኡ ድማ ስፓኛ ኣብዚ [ትረኽቡ፡- www.foph-coronavirus.ch/downloads/#tracing](http://www.foph-coronavirus.ch/downloads/#tracing)።

እቲ ክፍለ-ሃገራዊ ጨንፈር ብቐልጠፍ ክሕብረኩም ኣይክእልን ይኸውን። ስለዚ ባዕልኹም ብዝተኸለሉም መጠን ክትግለሉ ወይ ክትውሸቡ ኣገዳሲ እዩ። ኮቪድ-19 ኣብ መርመራ እንድሕር ተረጋገጹልኩም ቀረባ ቀረብትኹም ባዕልኹም ክትሕብርዎም ኣለኩም።

**7. መእተዊ ኣብ ስዊዘርላንድ**

ኩሎም እቶም ናብታ ሃገር ዚኣትዉ መእተዊ ፎርም ኬቐርቡ ኣለዎም። ነቲ ፎርም መእተዊ ኣብ [swissplf.admin.ch](http://swissplf.admin.ch) ክትረኽቡዎ ትክእሉ ኢኹም። ምሉእ ብምሉእ ክትከላኸለሉ ወይ ክትሓድሩ እንተ ዘይክእልኩ ኣሉታዊ ውጽኢት መርመራ እውን ኪህልወኩ ኣለዎ። ኣብ ክልተ ሳዕ ኣሉታዊ ናይ ፒ. ሲ. ኣር. መርመራ ወይ ቐልጠፍ ጸረ-ጀን መርመራ ክትገብር ክትሕተት ኢኻ ፡

- ምስ ኣተኻ - ኣብቲ እትኸለሉ ቦታ ናይ ፒ. ሲ. ኣር. መርመራ ወይ ቐልጠፍ ጸረ - ጀን መርመራ ግበር። ነቲ ውጽኢት መርመራ ምስቲ እተዛዘመ መእተዊ ፎርም ብሓንሳብ ኣቐርቡ።
- **4-7 መዓልቲ ድሕሪ ምእታው፣ ድሕሪ ሓደት መዓልታት ካብ ዝኣተኻሉ ኣብ ስዊዘርላንድ ካልእ ናይ ፒ. ሲ. ኣር. መርመራ ወይ ቐልጠፍ ጸረ-ጀን መርመራ ክትወስድ ኢኻ። እዚ ውጽኢት መርመራ እዚ ናብቲ ካንቶን/ክፍለ-ሃገር ክወሃቦ ኣለዎ።**

ብዛዕባ "ናብ ስዊዘርላንድ ምእታው" ዚገልጽ ተወሳኺ ሓበሬታ ኣብ ብስም ተመሳሳሊ መርበብ ኢንተርኔት ኪርከብ ይከኣል እዩ፡- <https://www.bag.admin.ch/entry>

**8. ብፍላይ ዝተደንገቱ ሰባት**

ንፍልይ ዝበሉ ሰባት ልብዳ ምስቲ ኮሮናቫይረስ ሓደገኛ እዩ። ንሳቶም ብብርትዕ ክሓሙ ወይ ክምቱ ይክእሉ። እቶም ዝስዕቡ ብቀንዲ ተደንጊቶም እዮም።

- ዓባይቲ ሰባት (ርክሳ ንብርትዕ ዝበለ ኣክያይዳ ኣብ ሓደ ልብዳ ሓደሽ ኮሮናቫይረስ ምስቲ ዝውሸኽ ዘሎ ዕድመ እናበዝሐ ይኸይድ። ልዕሊ 50 ዘዕደሙ ሰባት ብዝያዳ ተክእሎ ናብ ሆስፒታል ክኸዱ ኣለዎም። ቐድሞ ዘለው ሕመማት ነቲ ርክሳ ይውስኹዎ።
- ጥኑሳት ኣንስቲ
- ትሪሶሚ 21 ዘለዎም ብጹሓት
- ፍሉይት ዓይነታት ዝስዕቡ ሕዳራት ሕመማት ዘለዎም ብጹሓት ሰባት፡
  - ጸቕጢ-ደም
  - መትኒ-ልባዊ ሕመማት
  - ሸኮርያ
  - ናይ ሳንቡኦን ምስትንፋስን ሕመማት
  - ንስርዓተ ምክልኻል ብያነ ዘድክሙ ሕመማትን ፍወሳታትን
  - መንሸሮ
  - ብርቱዕ ልዕሊ-ሚዛን (ህዝርጥና፣ 35ን ዝያዳን BMI ዘለዎም)
  - ውድቀት ኮሊት
  - ሲሮሲስ

ካብዚኣም ሰባት እንተኸይንኩም ከምኡ'ውን ናይ ኮቪድ-19 ምልክታት ሕመም እንተለውኹም (ዓንቀጽ 2 ረኣ)፣ ሽዑ ብዝቐልጠፈ ሓኪምኩም ወይ ሆስፒታል ደውሉ ኢኹም ከምኡ'ውን መርመራ ግበሩ። ቀዳም ይኹን ሰንበት ብዘግድሱ። ናይ ሕመም ምልክታትኩም ግለጹ ከምኡ'ውን ካብቶም ልዑል ናይ ሕመም ተክእሎ ዘለዎም ሰባት ምኽንኩም ሓብሩ።

### 9. ምክታብ

ኣብ ስዊዘርላንድ ኣንጻር ኮቪድ-19 ክትክተቡ ትክእሉ ኢኹም። እቲ ትካል ናውቲ ፈውስታት Swissmedic ነቶም ባእታታት ክታብት ኣዕርዩ ምስመርመሮም ኣፍቂድዎም። ውሕሳት እዮም ከምኡ'ውን ይሰርሑ እዮም።

ኣብ ኩሉ ክታብት ጐድናውያን ሳዕቤናት ክቐልቀሉ ይክእሉ። ብሎሚ ዘሎ ፍልጠት እቲ ርክሳ ንብርታዕ ዝበሉ ጐድናውያን ሳዕቤናት ድሕሪ'ቲ ክታብት ኮቪድ-19 ዝነኣስ እዩ፣ ድሕሪ ልቦዳ ምስ ኮሮናቫይረስ ግና ናይ ብርታዕ ዝበለ ሕማም ዘሎ ድንገት ኣጸቢቐ ይዓቢ፣ ዝያዳ ተክእሎ ከምዘለዎ ማለት'ዩ።

ክታብት ትሕቲ 12 ዘዕደሙ ቆልዑት ገና ኣይተመደቡን፣ ብዛዕባ ርክሳታቶም መጽናዕቲ ክሳብ ሕጂ ስለዘይተገበረን።

እቶም ክፍለ-ሃገራት ንምክታብ ተሓተትቲ እዮም። መዓስን ኣበይን ክትክተቡ ከምዘለኩም ካብ ብዓል-መዚታት ኣብ ክፍለ-ሃገርኩም([www.foph-coronavirus.ch/cantons](http://www.foph-coronavirus.ch/cantons)) ክትፈልጡ። ዋላ እቲ ሃገራዊ ኢንፎርሜሽን ኮቪድ-19-ክታብት (+41 58 377 88 92፣ መዓልታዊ ካብ ሰዓት 06.00-23.00 ) ሓበሬታ ይህብ፣ ኣየናይ ጨንፈር ኣብ ክፍለ-ሃገርኩም ተሓተቲኩምኳ። ንስኹም ውን ሓንቲ/ሓደ ሓኪም ወይ እትኣምኑ ሰብ ንክትክተቡ መታን ከመዝግቡኹም ክትሓቱ ትክእሉ።

እቲ ክታብት ኮቪድ-19 ነጻ እዩ ከምኡ'ውን ንኩሎም ኣብ ስዊዘርላንድ ዝቐመጡ ነጻ እዩ።

ቀጻሊ ሓበሬታ ብዛዕባ ምክታብ ኣብቶም ወረቓቐቲ ጭብጥታት ትረኽቡ፣ [www.bag.admin.ch/migration-covid-en](http://www.bag.admin.ch/migration-covid-en)።

መግለጺ ቪድዮ ናይ ድያስፖራ/Diaspora TV ኣብ 15 ቋንቋታት ብዛዕባ ኣርእስቲ ምክታብ ኣብዚ ክትረኽቡዎ [www.migesplus.ch/en/publications/information-about-covid19-vaccination-in-switzerland](http://www.migesplus.ch/en/publications/information-about-covid19-vaccination-in-switzerland)።

ብዛዕባ ኮቪድ-19 ገለጻም ግጉይ መልእኽትታት ይዞሩ። ኣብዚኣም [ቪድዮታት](#) መብዛሕትኣም ናይ ክታብት ወረታት ትረኽቡ ከም ኡውን ስለምንታይ ብቐዓት ከምዘይብሎም ዝገልጽ መግለጺ ትረኽቡ።

### 10. ኮቪድ-ሰርቲፊኬት

እቲ ኮቪድ-ሰርቲፊኬት ናይ ኮቪድ-19 ክታብትኩም ይሰንድ፣ ኣሕሊፍኩም ዝነበርኩም ሕማም ወይ ኣልይታዊ ውጽኢትኩም መርመራ። እቲ ኮቪድ-ሰርቲፊኬት ብወረቐት ወይ ብ ኮድ-QR ክትቐበሉ ትክእሉ ኢኹም። ነዚ እቲ ኤፕ «COVID Certificate» ዳውንሎድ ኔርኩም ስሓቡ።

ኣብ ስዊዘርላንድ እንድሕር ተኸቲብኩም ኔርኩም፣ ሰርቲፊኬትኩም ኣብቲ ተኸቲብኩምሉ ቦታ ክትወሃቡ ኢኹም። ቫይረስ ኮሮና ዘይተረጋገጸልኩም ኣንድሕር ኮይኑ፣ እቲ ሰርቲፊኬት ብቐጥታ ኣብ ሽዑ ቦታ ብኢመይል ክሰይደልኩም እዩ ወይ ኣብ «COVID Certificate»-ኤፕ ከመሓላልፊልኩም እዩ።

ንገለጻም ቦታታት ኣብ ህዝባዊ ህይወት ሰርቲፊኬት ኣድላይ እዩ፣ ንእ. ኣብ ፍጻሜታት ውሽጣዊ ቦታታት፣ ኣብ ዲስኮታት፣ ትካላት ዕረፍቲ ከም ሲነማታት፣ ጂም/እንዳ ስፖርት ወይ መሕምበሲታት ከምኡ ድማ ውሽጣውያን ቦታታት ናይ ቤት-መግቢ። ንድኳውንቲ፣ ህዝባዊ መጐዓዝያን ግላውያን መራኸቢታት (ክሳብ 30 ሰባት) ሰርቲፊኬት ኣድላይ ኣይኮነን።

### 11. ሓገዝ ምርካብ

መርቡብ ኢንተርኔት [migesplus.ch](http://migesplus.ch)፣ ኣብዚ መርቡብ'ዚ ብዙሓት ተወሰኸቲ ሓበሬታታት ብዛዕባ ኮቪድ-19 ትረኽቡ። እዞም ሓበሬታታትኣብ ብዙሓት ቋንቋታት ተተርጎሞም፣ [www.migesplus.ch/en/topics/coronavirus-covid-19](http://www.migesplus.ch/en/topics/coronavirus-covid-19)

ኣስተርጓሚቲ፣ ኣብ ሆስፒታል ክትረዳድኡ ዘይትክእሉ እንተኾይንኩም ንኣደ ኣስተርጓሚ ወይ ንሓንቲ ኣስተርጓሚት ካብ መጀመርያ ሕተቱ። ብተለፎን ውን ናይ ምስትርጓም ኣገልግሎት ኣሎ። ሞያውያን ተርጓሚቲ ክጽውዑ እንተኾይኖም፣ ንቤተሰብኩም

## ኮቪድ-19፣ ሓበሬታታት ብቋንቋታት ህዝቢ ስደት

ንኸትርጉምልኩም ናብ ሕክምና ክትሕዝዎም ኣየድልዎኩምን። ብኸምዚ ካብ ልቦዳ ክድሕኑ ይኸእሉ። ኣብ መሰርሕ ሕክምና ንኸርድኣኩምን ንኸልኡት ከተረድኡን መሰል ኣለኩም።

### ኣገደስቲ ተሌፎን ቁጽርታትን ኢሜይል ኣድራሻታትን

- ኣብ ገዛኹም ምፍርራሕ ዝግበረኩም እንተኾይኑ ስቱራት ኣገልግሎታት ምኽርን ሓለዋን ትረኽቡ ብ [www.opferhilfe-schweiz.ch](http://www.opferhilfe-schweiz.ch) (ጀርመንኛ) / [www.aide-aux-victimes.ch](http://www.aide-aux-victimes.ch) (ፈረንሳኛ) / [www.aiuto-alle-vittime.ch](http://www.aiuto-alle-vittime.ch)። (ጣልያንኛ)። ኣብ ህጹጽ ኩነታት ንፖሊስ ደውሉ ብ ተሌፎንቁጽሪ 117።
- ምድዋል ህጹጽ እዋን (ኣምቡላንስ) ብቁጽሪ ተሌፎን 144 ትረኽቡ። እዚ ቁጽሪ ኣብ ሙሉእ ስዊዘርላንድ ንኹሉ ህጹጽ ሕክምናዊ ጉዳያት ለይትን መዓልትን ይሰርሕ።
- ስልኪ ሓበሬታ ብዛዕባ ሓድሽ ኮሮናቫይረስ፣ ብቁጽሪ ተሌፎን 058 463 00 00 ንሓድሽ ኮሮናቫይረስ ዝምልከቱ ሕቶታት ይምለሱ።
- ዘቤታዎ ሓኪም ዘይብልኩም እንተኾይኑ፣ Medgate ብቁጽሪ 0844 844 911 ኩሉ መዓልትን ለይትን ንዓኹም ይርከብ እዩ።

## 12. ተወሰኸቲ ሓበሬታታት

[www.bag-coronavirus.ch](http://www.bag-coronavirus.ch)  
[www.bag.admin.ch/neues-coronavirus](http://www.bag.admin.ch/neues-coronavirus) (ጀርመንኛ፣ ፍራንሰኛ፣ ጣልያንኛ፣ እንግሊዝኛ)



**www.foph-coronavirus.ch**